Naciones Unidas S/2008/830

# Consejo de Seguridad

Distr. general
31 de diciembre de 2008
Español
Original: inglés

## Carta de fecha 31 de diciembre de 2008 dirigida al Presidente del Consejo de Seguridad por el Presidente del Comité del Consejo de Seguridad establecido en virtud de la resolución 1718 (2006)

Tengo el honor de transmitirle adjunto el informe del Comité del Consejo de Seguridad establecido en virtud de la resolución 1718 (2006) (véase el anexo), en el que se reseñan las actividades realizadas por el Comité en el período comprendido entre el 1º de enero y el 31 de diciembre de 2008. El informe se presenta con arreglo a lo dispuesto en la nota del Presidente del Consejo de 29 de marzo de 1995 (S/1995/234).

(*Firmado*) Giulio **Terzi di Sant'Agata**
Presidente
Comité del Consejo de Seguridad establecido
en virtud de la resolución 1718 (2006)

08-67324 (S) 050109 050109

# Anexo

## Informe anual del Comité del Consejo de Seguridad establecido en virtud de la resolución 1718 (2006)

1. El presente informe del Comité del Consejo de Seguridad establecido en virtud de la resolución 1718 (2006) abarca el período comprendido entre el 1° de enero y el 31 de diciembre de 2008.

2. En 2008, la Mesa del Comité estuvo integrada por el Sr. Marcello Spatafora (Italia), hasta el 31 de julio, y el Sr. Giulio Terzi di Sant'Agata (Italia), a partir del 22 de agosto, en calidad de Presidentes, y por las delegaciones de Costa Rica y la Jamahiriya Árabe Libia, en calidad de Vicepresidentes.

3. Durante el período que abarca el informe, el Comité se reunió con la frecuencia necesaria para desempeñar sus funciones con eficacia.

4. En el desempeño de su mandato, el Comité se guió por lo dispuesto en el párrafo 12 de la resolución 1718 (2006) del Consejo de Seguridad. Desde el 1º de enero de 2008, no se ha señalado a la atención del Comité ninguna información pertinente para el cumplimiento de su mandato.

5. Al 31 de diciembre de 2008, el Comité había recibido respuestas de 73 países y una organización (la Unión Europea) a su nota verbal de fecha 1º de noviembre de 2006 relativa a la aplicación de la resolución 1718 (2006) (véase el apéndice). Esas respuestas se publican como documentos del Comité y también se pueden consultar en formato electrónico en el Sistema de Archivo de Documentos de las Naciones Unidas y en el sitio web del Comité, a menos que un Estado solicite que su respuesta se mantenga confidencial.

6. Si bien la responsabilidad primordial de aplicar las disposiciones de la resolución 1718 (2006) incumbe a los Estados, el Comité está en condiciones de facilitar la aplicación de esas medidas, cuando se le solicite. El Comité seguirá cooperando con los Estados Miembros y las organizaciones pertinentes cuando reciba pedidos específicos en ese sentido.

# Apéndice

## Informes presentados de conformidad con el párrafo 11 de la resolución 1718 (2006) del Consejo de Seguridad

| *Estado Miembro u organización* | *Signatura* | *Fecha de presentación* |
|---|---|---|
| Australia | S/AC.49/2006/1 | 10 de noviembre de 2006 |
| Canadá | S/AC.49/2006/2 | 13 de noviembre de 2006 |
| Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte | S/AC.49/2006/3 | 13 de noviembre de 2006 |
| Dinamarca | S/AC.49/2006/4 | 30 de noviembre de 2006 |
| Liechtenstein | S/AC.49/2006/5 | 13 de noviembre de 2006 |
| República Checa | S/AC.49/2006/6 | 13 de noviembre de 2006 |
| Finlandia (en nombre de la Unión Europea) | S/AC.49/2006/7 | 13 de noviembre de 2006 |
| República de Corea | S/AC.49/2006/8<br>S/AC.49/2006/8/Add.1 | 13 de noviembre de 2006<br>15 de enero de 2007 |
| Singapur | S/AC.49/2006/9 | 13 de noviembre de 2006 |
| Japón | S/AC.49/2006/10 | 13 de noviembre de 2006 |
| Estados Unidos de América | S/AC.49/2006/11 | 13 de noviembre de 2006 |
| Francia | S/AC.49/2006/12 | 13 de noviembre de 2006 |
| Federación de Rusia | S/AC.49/2006/13<br>S/AC.49/2006/13/Add.1 | 13 de noviembre de 2006<br>1º de junio de 2007 |
| Eslovaquia | S/AC.49/2006/14 | 14 de noviembre de 2006 |
| Hungría | S/AC.49/2006/15 | 14 de noviembre de 2006 |
| Nueva Zelandia | S/AC.49/2006/16 | 15 de noviembre de 2006 |
| Finlandia | S/AC.49/2006/17 | 13 de noviembre de 2006 |
| Eslovenia | S/AC.49/2006/18 | 14 de noviembre de 2006 |
| Islas Marshall | S/AC.49/2006/19 | 16 de noviembre de 2006 |
| Belarús | S/AC.49/2006/20 | 16 de noviembre de 2006 |
| China | S/AC.49/2006/21 | 15 de noviembre de 2006 |
| Suecia | S/AC.49/2006/22 | 16 de noviembre de 2006 |
| Cuba | S/AC.49/2006/23 | 13 de noviembre de 2006 |
| Rumania | S/AC.49/2006/24 | 14 de noviembre de 2006 |
| Chipre | S/AC.49/2006/25 | 16 de noviembre de 2006 |
| Polonia | S/AC.49/2006/26 | 16 de noviembre de 2006 |
| Bélgica | S/AC.49/2006/27 | 17 de noviembre de 2006 |
| Sri Lanka | S/AC.49/2006/28 | 20 de noviembre de 2006 |
| Tailandia | S/AC.49/2006/29 | 20 de noviembre de 2006 |
| Argentina | S/AC.49/2006/30<br>S/AC.49/2006/30/Add.1 | 22 de noviembre de 2006<br>5 de febrero de 2007 |
| Bulgaria | S/AC.49/2006/31<br>S/AC.49/2006/31/Add.1 | 28 de noviembre de 2006<br>7 de febrero de 2007 |
| Italia | S/AC.49/2006/32 | 28 de noviembre de 2006 |
| Alemania | S/AC.49/2006/33 | 30 de noviembre de 2006 |
| Suiza | S/AC.49/2006/34 | 30 de noviembre de 2006 |

| *Estado Miembro u organización* | *Signatura* | *Fecha de presentación* |
|---|---|---|
| Brasil | S/AC.49/2006/35 | 10 de noviembre de 2006 |
| España | S/AC.49/2006/36 | 29 de noviembre de 2006 |
| Portugal | S/AC.49/2006/37 | 30 de noviembre de 2006 |
| Albania | S/AC.49/2006/38 | 1° de diciembre de 2006 |
| ex República Yugoslava de Macedonia | S/AC.49/2006/39 | 6 de diciembre de 2006 |
| Sudáfrica | S/AC.49/2006/40 | 7 de diciembre de 2006 |
| Panamá | S/AC.49/2006/41 | 14 de diciembre de 2006 |
| Malta | S/AC.49/2006/42 | 12 de diciembre de 2006 |
| Letonia | S/AC.49/2006/43 | 19 de diciembre de 2006 |
| Perú | S/AC.49/2006/44 | 21 de diciembre de 2006 |
| México | S/AC.49/2006/45 | 22 de diciembre de 2006 |
| Estonia | S/AC.49/2006/46 | 22 de diciembre de 2006 |
| Austria | S/AC.49/2007/1 | 28 de diciembre de 2006 |
| Serbia | S/AC.49/2007/2 | 9 de enero de 2007 |
| Indonesia | S/AC.49/2007/3 | 10 de enero de 2007 |
| Qatar | S/AC.49/2007/4<br>S/AC.49/2007/4/Add.1 | 10 de enero de 2007<br>14 de mayo de 2007 |
| Lituania | S/AC.49/2007/5 | 15 de enero de 2007 |
| Grecia | S/AC.49/2007/6 | 11 de diciembre de 2006 |
| Países Bajos | S/AC.49/2007/7 | 14 de diciembre de 2006 |
| Filipinas | S/AC.49/2007/8<br>S/AC.49/2007/8/Add.1 | 22 de enero de 2007<br>14 de febrero de 2007 |
| Viet Nam | S/AC.49/2007/9 | 19 de enero de 2007 |
| Kirguistán | S/AC.49/2007/10 | 19 de enero de 2007 |
| Emiratos Árabes Unidos | S/AC.49/2007/11 | 23 de enero de 2007 |
| Ucrania | S/AC.49/2007/12<br>S/AC.49/2007/12/Add.1 | 19 de enero de 2007<br>23 de mayo de 2007 |
| Guatemala | S/AC.49/2007/13 | 6 de febrero de 2007 |
| Turquía | S/AC.49/2007/14 | 9 de febrero de 2007 |
| Pakistán | S/AC.49/2007/15 | 11 de enero de 2007 |
| Kuwait | S/AC.49/2007/16 | 17 de enero de 2007 |
| Croacia | S/AC.49/2007/17 | 20 de febrero de 2007 |
| Jordania | S/AC.49/2007/18 | 20 de febrero de 2007 |
| Bahrain | S/AC.49/2007/19 | 28 de febrero de 2007 |
| Kazajstán | S/AC.49/2007/20 | 26 de febrero de 2007 |
| Mongolia | S/AC.49/2007/21 | 5 de marzo de 2007 |
| Maldivas | S/AC.49/2007/22 | 8 de marzo de 2007 |
| India | S/AC.49/2007/23 | 20 de febrero de 2007 |
| Israel | S/AC.49/2007/24 | 19 de abril de 2007 |
| Argelia | S/AC.49/2007/25 | 15 de mayo de 2007 |
| Arabia Saudita | S/AC.49/2007/26 | 26 de junio de 2007 |
| Luxemburgo | S/AC.49/2008/1 | 11 de febrero de 2008 |
| Brunei Darussalam | S/AC.49/2008/2 | 26 de marzo de 2008 |